





# 英軍突開阿曼助戰 對叛徒展開總攻擊

## 協助蘇丹軍隊進攻尼茲窪

### 英將將此項決定通知美國

【倫敦三日路透電】英政府今日宣佈，英軍將對阿曼境內之叛徒展開總攻擊，並協助蘇丹軍隊進攻尼茲窪。此項決定係根據英政府與蘇丹政府之協議而作出。英政府並已將此項決定通知美國政府，並表示將與美國政府密切合作，以維護中東之和平與穩定。

# 視察波斯灣後返塞島 料阿曼亂事旬內平息

## 阿曼叛黨昨向萬隆會議國家呼籲

【倫敦三日路透電】視察波斯灣後返塞島之阿曼代表，今日在塞島發表聲明，料阿曼亂事旬內可告平息。代表並呼籲阿曼叛黨停止內戰，並向萬隆會議國家呼籲，要求各國對阿曼局勢表示關注，並提供必要之援助。

## 布達佩斯政界領袖 有多名遭拘捕

【布達佩斯三日路透電】匈牙利政府今日宣佈，布達佩斯政界領袖有多名遭拘捕。政府表示，此項行動係根據匈牙利憲法而作出，旨在維護國家之安全與穩定。被捕之領袖包括多名知名之政治人物，政府將對其進行審判。

## 美原子爆炸 昨再度延期

【華盛頓三日路透電】美國政府今日宣佈，美原子爆炸之試驗，昨日再度延期。政府表示，此項試驗之延期，係由於技術上之困難所致，政府將盡一切努力，以確保試驗之順利進行。

# 杜斯尼表歡迎 夫托洛莫除清蘇

## 物人碍障方面東保莫爾

【倫敦三日路透電】杜斯尼今日表示，對夫托洛莫之清除蘇聯勢力，表示歡迎。杜斯尼並表示，蘇聯勢力之清除，將有助於維護歐洲之和平與穩定。此外，杜斯尼亦對莫爾在東方之障礙表示關注，並表示將採取必要之措施，以消除障礙。

# 陳納德將軍飛美 美國傑出飛行家

【華盛頓三日路透電】陳納德將軍今日飛抵美國，受到美國政府之隆重歡迎。陳納德將軍係美國傑出飛行家，曾多次在戰場上立下戰功。美國政府表示，陳納德將軍之來訪，將有助於加強中美兩國之友好關係。

# 支持大陸學生 展開抗暴行動

【倫敦三日路透電】支持大陸學生之組織，今日宣佈將展開抗暴行動。該組織表示，將採取必要之措施，以抗議中國政府之暴行，並要求中國政府停止對學生之迫害。

# 艾克擬請麥加里 繼任總理

【倫敦三日路透電】艾克今日表示，擬請麥加里繼任總理。艾克表示，麥加里係一名優秀之政治人物，將有助於維護國家之穩定與發展。

# 訪問泰國 代表秋托

【曼谷三日路透電】代表秋托今日訪問泰國，並與泰國政府官員會談。秋托表示，此次訪問旨在加強兩國之友好關係，並探討在經濟、文化等領域之合作機會。

# 美空軍參謀長懷特 美撤退海外戰術空軍

【華盛頓三日路透電】美空軍參謀長懷特今日表示，美將撤退海外戰術空軍。懷特表示，此項決定係根據美國政府之戰略部署而作出，旨在集中力量於其他重要領域。

# 美陸長表示決不 裁減駐歐美軍

【華盛頓三日路透電】美陸軍部長今日表示，決不裁減駐歐美軍。部長表示，駐歐美軍之存在，將有助於維護歐洲之安全與穩定，並顯示美國對歐洲之承諾。

# 古巴向美抗議 美使干涉內政

【哈瓦那三日路透電】古巴政府今日向美國政府提出抗議，指責美使干涉古巴內政。古巴政府表示，美國政府之行為，嚴重違反了國際法，並呼籲美國政府停止干涉古巴內政。

# 克魯契夫訪捷克斯 曾發現反蘇傳單

【布拉格三日路透電】克魯契夫今日訪問捷克斯，並曾發現反蘇傳單。克魯契夫表示，將採取必要之措施，以消除反蘇傳單之影響，並維護國家之安全。

# 因選總統黨政教選勝 件事快愉不生發 職辭長次防國菲 黨野在投標同率

【馬尼拉三日路透電】菲律賓總統選舉結果公佈後，因選總統黨政教選勝，件事快愉不生發。職辭長次防國菲，黨野在投標同率。此項結果顯示，菲律賓之政治局勢將趨於穩定。

# 羅馬尼亞一女星 在義要求政治庇護

【羅馬三日路透電】羅馬尼亞一女星今日在義大利要求政治庇護。該女星表示，其在羅馬尼亞之生活，受到政府之迫害，並呼籲義大利政府提供庇護。

# 艾克擬請麥加里 繼任總理

【倫敦三日路透電】艾克今日表示，擬請麥加里繼任總理。艾克表示，麥加里係一名優秀之政治人物，將有助於維護國家之穩定與發展。

# 訪問泰國 代表秋托

【曼谷三日路透電】代表秋托今日訪問泰國，並與泰國政府官員會談。秋托表示，此次訪問旨在加強兩國之友好關係，並探討在經濟、文化等領域之合作機會。

# 美空軍參謀長懷特 美撤退海外戰術空軍

【華盛頓三日路透電】美空軍參謀長懷特今日表示，美將撤退海外戰術空軍。懷特表示，此項決定係根據美國政府之戰略部署而作出，旨在集中力量於其他重要領域。

# 美陸長表示決不 裁減駐歐美軍

【華盛頓三日路透電】美陸軍部長今日表示，決不裁減駐歐美軍。部長表示，駐歐美軍之存在，將有助於維護歐洲之安全與穩定，並顯示美國對歐洲之承諾。

# 古巴向美抗議 美使干涉內政

【哈瓦那三日路透電】古巴政府今日向美國政府提出抗議，指責美使干涉古巴內政。古巴政府表示，美國政府之行為，嚴重違反了國際法，並呼籲美國政府停止干涉古巴內政。

# 克魯契夫訪捷克斯 曾發現反蘇傳單

【布拉格三日路透電】克魯契夫今日訪問捷克斯，並曾發現反蘇傳單。克魯契夫表示，將採取必要之措施，以消除反蘇傳單之影響，並維護國家之安全。



說明：此為菲律賓總統選舉結果公佈後，與菲律賓總統及政府官員之合影。

# 莫斯科電台宣佈 蘇與東德協定

【莫斯科三日路透電】莫斯科電台今日宣佈，蘇聯與東德已達成協定。協定內容包括兩國在經濟、文化等領域之合作，並顯示蘇聯與東德之友好關係將進一步加強。

# 蘇與東德協定 蘇駐德協定

【莫斯科三日路透電】蘇聯與東德已達成協定，蘇駐德協定。此項協定將有助於兩國在經濟、文化等領域之合作，並顯示蘇聯與東德之友好關係將進一步加強。

# 美民主黨議員摩斯 謂艾克接受逾千禮物

【華盛頓三日路透電】美民主黨議員摩斯今日表示，艾克接受逾千禮物。摩斯表示，此項行為嚴重違反了美國法律，並呼籲艾克辭職。

# 又指艾克財產達百萬 杜卿自謂對錫德名字恐亦感陌生

【華盛頓三日路透電】杜卿今日表示，對錫德名字恐亦感陌生。杜卿並指責艾克之財產達百萬，並呼籲艾克辭職。

# 操縱蘇俄政壇的朱可夫

【莫斯科三日路透電】朱可夫今日表示，將操縱蘇俄政壇。朱可夫表示，其將採取必要之措施，以維護蘇聯之利益，並顯示其在蘇聯政壇之影響力。

### 巴金大利厦

厦門路角處

（元餘萬三：房三廳三）  
（元餘萬二：房二廳二）

售出層分·宅住尚高

### 阿飛橫行紐約全市戒備

殺人放火掠劫無惡不作

紐約市警察局今日宣佈，全市戒備，以應對阿飛之橫行。阿飛之行為，嚴重威脅了紐約市民之安全，並顯示其無惡不作之惡行。

### 克魯契夫與秋托 舉行重要會議

討論世界局勢與觀點一致

克魯契夫與秋托今日舉行重要會議，討論世界局勢。雙方表示，在許多重要問題上，雙方之觀點一致，並顯示兩國之友好關係將進一步加強。

### 艾克接受逾千禮物 又指艾克財產達百萬

杜卿自謂對錫德名字恐亦感陌生

此項報導顯示，艾克之行為嚴重違反了法律，並呼籲艾克辭職。杜卿亦表示，對錫德名字恐亦感陌生，並呼籲艾克辭職。

### 操縱蘇俄政壇的朱可夫

朱可夫今日表示，將操縱蘇俄政壇。朱可夫表示，其將採取必要之措施，以維護蘇聯之利益，並顯示其在蘇聯政壇之影響力。

### 克魯契夫訪捷克斯 曾發現反蘇傳單

克魯契夫今日訪問捷克斯，並曾發現反蘇傳單。克魯契夫表示，將採取必要之措施，以消除反蘇傳單之影響，並維護國家之安全。



# 「亞洲人也是人」

申論史敦普上將的一句話

據外電報導，美國太平洋及亞洲地區的飛機，最近曾向中國空軍發出一項訓令，謂：「亞洲人也是人」，這句話，在軍事上，固然是毫無意義的，但在政治上，卻是極其重要的。史敦普上將的這句話，是針對中國空軍發出的，這說明美國空軍，在軍事上，是承認中國空軍的，這在政治上，是極其重要的。史敦普上將的這句話，是針對中國空軍發出的，這說明美國空軍，在軍事上，是承認中國空軍的，這在政治上，是極其重要的。

## 廣東省尾巴黨派分子 遭中共慘烈鬥爭

繼羅翼雲應李潔之等之後

「民盟」秘書長鍾平被清算撤職  
【本報訊】廣東省尾巴黨派分子，在廣州被中共慘烈鬥爭，繼羅翼雲應李潔之等之後，「民盟」秘書長鍾平，亦被清算撤職。鍾平在廣州，曾擔任「民盟」秘書長，並擔任「民盟」廣東支部長，其在廣州，曾擔任「民盟」秘書長，並擔任「民盟」廣東支部長。

## 自由中國的僑教

本報駐黃姑  
台記者黃姑  
僑教問題，在自由中國，是一個極其重要的問題。僑教問題，在自由中國，是一個極其重要的問題。僑教問題，在自由中國，是一個極其重要的問題。

### 作家及戲劇界 均遭受「圍剿」

【本報訊】作家及戲劇界，均遭受「圍剿」。作家及戲劇界，均遭受「圍剿」。作家及戲劇界，均遭受「圍剿」。

## 南雄縣連遭八個月災荒 近二十萬人絕糧

「南方日報」謂係去年大旱造成

【中央社訊】南雄縣連遭八個月災荒，近二十萬人絕糧。南雄縣連遭八個月災荒，近二十萬人絕糧。南雄縣連遭八個月災荒，近二十萬人絕糧。

## 中共在「整風」反右派中 再煽動子女控訴父母

情形與「土改」及「五反」時相同

【本報訊】中共在「整風」反右派中，再煽動子女控訴父母。中共在「整風」反右派中，再煽動子女控訴父母。中共在「整風」反右派中，再煽動子女控訴父母。

## 亦遭中共清算

【本報訊】亦遭中共清算。亦遭中共清算。亦遭中共清算。

## 台北與論亦不贊同

【本報訊】台北與論亦不贊同。台北與論亦不贊同。台北與論亦不贊同。

### 崇寧大廈

九龍各界刊登廣告者注意

本報委託旺角東樂戲院代治

### 百利髮乳 BRYLCREEM

使頭髮清潔美觀

- 百利髮乳 使頭髮整齊服貼絕不油膩
- 百利髮乳 使頭髮立時回復天然光采
- 百利髮乳 使頭髮柔順美觀

用百利髮乳試觀其如何使頭髮整日服貼！而且潔淨不油的回復天然光采！百利髮乳是最清潔的美髮品，因為其含有油質均已變成乳狀體每日用百利髮乳按摩頭皮能保持頭皮清潔絕無乾癢及頭垢諸問題採用百利髮乳此為頭髮健康美觀整日服貼所需的無上美髮珍品。

百利髮乳 適合任何髮型之最良養髮品

### 何淑貞婦科

疑難雜症 婦科

### 陳素媚婦科

疑難雜症 婦科

### 黃華溫婦科

疑難雜症 婦科

### 李冰妍婦科

疑難雜症 婦科

### 余鳳智婦科

疑難雜症 婦科

### 熊天鏡婦科

疑難雜症 婦科

### 仙諾靈

疑難雜症 婦科

### 告刊第四頁

疑難雜症 婦科



陸培以中其，活生公寓的遇安過能數少有祇，堪不倒濠份部大  
 風立。起復機俟正，力勢當相有擁還內國在且而，富藏

委內瑞拉境內  
發現美洲最大油鑛

國際剪影

# 阿爾巴尼亞

# 荷蘭人口激增

蘇聯試驗原子彈目擊記

[illegible]

所診
咳久
氣弱
風濕
培生

九龍城東樂對面

七號及道七十四

九龍城東樂對面

咳久

咳久

咳久

氣弱

氣弱

氣弱

風濕

風濕

風濕

培生

培生

培生

九龍城東樂對面

七號及道七十四

九龍城東樂對面

咳久

咳久

咳久

氣弱

氣弱

氣弱

風濕

風濕

風濕

培生

培生

培生

[illegible][illegible]







# 人口登記局 劃分辦公時間

## 上午辦理申請身分證 下午辦理補發及更正

【本報訊】人口登記局為便利市民，特將辦公時間劃分如下：上午九時至下午一時，辦理申請身分證；下午一時至下午四時，辦理補發及更正。凡市民有上述事項，請於辦公時間內前往辦理。特此公告。

### 新近來港者領証 祇須繳交來港証

【本報訊】人口登記局為便利新近來港者，特規定：凡新近來港者，領取身分證時，祇須繳交來港証，即可領取。此舉旨在簡化手續，方便市民。特此公告。

### 清水灣製毒機關案 被告初審終結 候解高庭審判

【本報訊】清水灣製毒機關案，被告初審終結，現正候解高庭審判。此案涉及多名被告，案情複雜，引起社會關注。高庭將於近期內開庭審理。

### 七月份貿易 出口減少輸入增加

【本報訊】根據統計局公佈的數據，七月份貿易情況如下：出口減少，輸入增加。具體數據如下：出口總值為一億二千萬元，較上月減少百分之五；輸入總值為一億八千萬元，較上月增加百分之三。

### 本港四婦女代表 昨飛泰出席會議

【本報訊】本港四婦女代表，昨日飛往泰國，出席有關會議。代表們將與泰國婦女代表交換意見，並就婦女權益問題進行討論。預計會議將取得積極成果。

### 拳頭一揮 人命出

【本報訊】昨日發生一起命案，一名男子因爭執揮拳，導致對方死亡。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 香港旅遊協會加入 太平洋區旅行協會

【本報訊】香港旅遊協會已正式加入太平洋區旅行協會。此舉將有助於加強香港與太平洋地區旅遊業的聯繫與合作，促進旅遊業的發展。

### 定期會議討論 工展攤位議案

【本報訊】工會定期會議將於近日召開，討論有關工展攤位議案。會議將由工會主席主持，全體會員將就相關問題進行討論並作出決定。

### 國際扶輪社星出席 港粵分赴星出席

【本報訊】國際扶輪社星出席，港粵分赴星出席。此次出席旨在加強與國際扶輪社的聯繫，並就相關問題進行交流與合作。

### 客芳尋名兩 花摧手辣竟

【本報訊】昨日發生一起命案，兩名女子因爭執被殺。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 上週每日耗水 達七千萬加侖

【本報訊】根據統計局公佈的數據，上週每日耗水量達七千萬加侖。此舉旨在提醒市民節約用水，保護水資源。

### 人弄一揮 人命出

【本報訊】昨日發生一起命案，一名男子因爭執揮拳，導致對方死亡。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 香港旅遊協會加入 太平洋區旅行協會

【本報訊】香港旅遊協會已正式加入太平洋區旅行協會。此舉將有助於加強香港與太平洋地區旅遊業的聯繫與合作，促進旅遊業的發展。

### 定期會議討論 工展攤位議案

【本報訊】工會定期會議將於近日召開，討論有關工展攤位議案。會議將由工會主席主持，全體會員將就相關問題進行討論並作出決定。

### 客芳尋名兩 花摧手辣竟

【本報訊】昨日發生一起命案，兩名女子因爭執被殺。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 上週每日耗水 達七千萬加侖

【本報訊】根據統計局公佈的數據，上週每日耗水量達七千萬加侖。此舉旨在提醒市民節約用水，保護水資源。

### 人弄一揮 人命出

【本報訊】昨日發生一起命案，一名男子因爭執揮拳，導致對方死亡。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 香港旅遊協會加入 太平洋區旅行協會

【本報訊】香港旅遊協會已正式加入太平洋區旅行協會。此舉將有助於加強香港與太平洋地區旅遊業的聯繫與合作，促進旅遊業的發展。

### 定期會議討論 工展攤位議案

【本報訊】工會定期會議將於近日召開，討論有關工展攤位議案。會議將由工會主席主持，全體會員將就相關問題進行討論並作出決定。

### 客芳尋名兩 花摧手辣竟

【本報訊】昨日發生一起命案，兩名女子因爭執被殺。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 上週每日耗水 達七千萬加侖

【本報訊】根據統計局公佈的數據，上週每日耗水量達七千萬加侖。此舉旨在提醒市民節約用水，保護水資源。

### 人弄一揮 人命出

【本報訊】昨日發生一起命案，一名男子因爭執揮拳，導致對方死亡。警方接報後迅速趕到現場，將涉案男子逮捕。目前，該案正在進一步調查中。

### 香港旅遊協會加入 太平洋區旅行協會

【本報訊】香港旅遊協會已正式加入太平洋區旅行協會。此舉將有助於加強香港與太平洋地區旅遊業的聯繫與合作，促進旅遊業的發展。



## 導領 倫群

可口可樂  
Coca-Cola  
美味之味美  
擇選之佳最

可口可樂 有如良朋  
風味獨創 品格非常  
問世迄今 七十一載  
歷史悠久 信譽超卓  
原料上乘 清純可靠  
品質至上 舉世無雙  
飲中之寶 美味怡神  
人人愛好 處處風行

## 廈大華錦

西區最高的  
號五〇二至七九一西道輔德

向南背海，環境優美  
地點繁盛，商住俱宜

這處是辦莊會  
所理想的地點

電梯二部 樓梯寬闊，上落便利  
分期付款 預售期內，特價優待

起元餘萬二層每 九九九年  
三二零五三 話電 行成協：處售經  
一七三二三  
室二一五樓六行仁於街打畢

## 廈大華錦

口街利底三六至一十五道頭馬九

萬元洋樓  
款付年一 款付年兩  
成完速快 証保譽信  
房廳大六 房廳大四  
頂到樓騎大馬走尺十  
全齊具潔室浴窗鋼花鋼部全

司公建昌大

樓二號五十四中道大  
(面對司公貨百華中)  
九一八〇二 五六一〇三 話電



# 昨日華足聯賽兩仗 同福和報聯 南華擊敗愉園

【本報訊】昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行兩場足球賽。第一場，南華對愉園，結果南華以二比零獲勝。第二場，同福對和報，結果同福以二比零獲勝。

（一）南華對愉園：南華隊在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場愉園隊試圖反擊，但未能取得進球。最終南華隊以二比零獲勝。

（二）同福對和報：同福隊在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場和報隊試圖反擊，但未能取得進球。最終同福隊以二比零獲勝。

# 東方水球聯賽 獲本屆錦標

【本報訊】昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行東方水球聯賽。東方隊在比賽中表現出色，最終獲得了本屆錦標。

東方隊在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場愉園隊試圖反擊，但未能取得進球。最終東方隊以二比零獲勝。

# 三區體育教師 暑期進修班 昨結束聯歡

【本報訊】昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行三區體育教師暑期進修班聯歡會。聯歡會由區體育委員會主辦，旨在增進教師間的友誼，並總結暑期進修班的成果。

聯歡會中，區體育委員會負責人致詞，感謝各位教師在暑期進修班中的辛勤工作和積極參與。隨後，大家舉行了聯歡活動，氣氛熱烈。



昨日，三區體育教師暑期進修班聯歡會，合影者為區體育委員會負責人及各位教師。



昨日，三區體育教師暑期進修班聯歡會，合影者為區體育委員會負責人及各位教師。

# 羅富國校友會 公演蕭翁名劇

【本報訊】羅富國校友會為籌募經費，特於昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行蕭翁名劇公演。蕭翁名劇在場上獲得觀眾的熱烈掌聲。

蕭翁名劇在場上獲得觀眾的熱烈掌聲，演出非常精彩。校友會負責人表示，此次公演的所得款項將全部用於校友會的各項活動。

# 我國選手袁時和 擊倒日選手河村

【本報訊】昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行我國選手袁時和對日選手河村的比賽。袁時和在比賽中表現出色，最終以二比零獲勝。

袁時和在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場河村隊試圖反擊，但未能取得進球。最終袁時和以二比零獲勝。

# 高保強為何打起來？ 陳輝洪為何打起來？

【本報訊】昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行高保強對陳輝洪的比賽。高保強在比賽中表現出色，最終以二比零獲勝。

高保強在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場陳輝洪隊試圖反擊，但未能取得進球。最終高保強以二比零獲勝。

# 巴士足球隊 最後一戰 四比一勝

【本報訊】巴士足球隊昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行最後一戰。巴士隊在比賽中表現出色，最終以四比一獲勝。

巴士隊在比賽中表現出色，上半場即以四比一領先。下半場對方隊試圖反擊，但未能取得進球。最終巴士隊以四比一獲勝。

# 大學服務港分會 今日分發糧食包

【本報訊】大學服務港分會昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行分發糧食包活動。分會負責人表示，此次分發的糧食包將全部用於幫助有需要的人士。

分會負責人表示，此次分發的糧食包將全部用於幫助有需要的人士。分發活動得到了社會各界的熱烈支持。

# 巴士足球隊 今日由星轉泰

【本報訊】巴士足球隊昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行今日由星轉泰活動。巴士隊在比賽中表現出色，最終以二比零獲勝。

巴士隊在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場對方隊試圖反擊，但未能取得進球。最終巴士隊以二比零獲勝。

# 學中兩柏 試學入生新

【本報訊】學中兩柏昨日（廿九日）下午二時，在跑馬地足球場，舉行試學入生新活動。學中兩柏在比賽中表現出色，最終以二比零獲勝。

學中兩柏在比賽中表現出色，上半場即以二比零領先。下半場對方隊試圖反擊，但未能取得進球。最終學中兩柏以二比零獲勝。

## 香港江院書

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 聖路加

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 愛德華

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 易通英文專修日夜校招生

本校為配合一般青年及成人學習英文而設，以半年時間完成普通英文一年之課程。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 菲律賓航空公司

飛往：香港、台北、上海、廣州、新加坡、馬尼拉。票價：香港至台北，港幣一百元。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 宏興鵪鶉菜

專治：小兒疳積、消化不良、腹瀉、嘔吐。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 九龍總商會中文小學

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 建造商會學校招生

本校為香港建造商會附屬學校，自創辦以來，成績斐然。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 維多利亞書院

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 南華中學招生

本校為南華體育會附屬學校，自創辦以來，成績斐然。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 嶺南中學招生

本校為嶺南體育會附屬學校，自創辦以來，成績斐然。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 永康中學招生

本校為永康體育會附屬學校，自創辦以來，成績斐然。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 文成中學

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。

## 龍真光中學

招生：小學一至六年級，幼稚園高初級班。報名日期：八月九日至九月九日。校址：九龍彌敦道二二二號。







演戲一  
 台點半  
 出  
 戲一  
 台點半  
 出



輪船預告

船名	往	開	代理
JAVA MAIL	香港	廿四日	太古
EASTERN ARGOSY	香港	廿五日	太古
TELEMACHUS	香港	廿六日	太古
SUSAN MSK	香港	廿七日	太古
SANGKILA	香港	廿八日	太古
HAI HING	香港	廿九日	太古
TORADOR	香港	三十日	太古
NAGASHIMA MARU	香港	三十一日	太古
YOKOHAMA MARU	香港	一日	太古
BENCI JUA/CHAN	香港	二日	太古
AZUMASAN MARU	香港	三日	太古
SALS ETTE	香港	四日	太古
NEW FORK MARU	香港	五日	太古
JOHN BAKKE	香港	六日	太古
CHIN TSHIRE	香港	七日	太古
CHANG HANG	香港	八日	太古
REIKENSTEIN	香港	九日	太古
TIKIAMPEK	香港	十日	太古
TAGUS	香港	十一日	太古
STRAT MALAKKA	香港	十二日	太古
EMILIE MSK	香港	十三日	太古
PHILIPPINE TRANS	香港	十四日	太古
ADIGE	香港	十五日	太古
TR OUBADOUR	香港	十六日	太古
TR OUTPOOL	香港	十七日	太古
LUDWIGSHAFEN	香港	十八日	太古
K/RSIK	香港	十九日	太古
SZ ECHUEN	香港	二十日	太古
STAR ALCYONE	香港	廿一日	太古
NINGTIAN	香港	廿二日	太古
DIOMED	香港	廿三日	太古
HANYANG	香港	廿四日	太古
H/UPH	香港	廿五日	太古
MOYU MARU	香港	廿六日	太古
TIPANAS	香港	廿七日	太古
EISHO MARU	香港	廿八日	太古
PIONEER MUSE	香港	廿九日	太古
ANCHISE	香港	三十日	太古
GEKKO MARU	香港	三十一日	太古
TATEKAWA MARU	香港	一日	太古
TOKYO MARU	香港	二日	太古
BOISSEVAIN	香港	三日	太古
NANKIN	香港	四日	太古
IKATUNA	香港	五日	太古
PETER MSK	香港	六日	太古
CHOY SANG	香港	七日	太古
AALSUM	香港	八日	太古
HEMSKERR	香港	九日	太古
SHOSEI MARU	香港	十日	太古
POYANG	香港	十一日	太古
ITAUARA	香港	十二日	太古
OZARDA	香港	十三日	太古
ICADU	香港	十四日	太古
FUKTEN	香港	十五日	太古
GLENVILLE	香港	十六日	太古
ELLEN MSK	香港	十七日	太古
PIONEER MILL	香港	十八日	太古
PRES. ADAMS	香港	十九日	太古
CANADA MAIL	香港	二十日	太古
PRODUCE	香港	廿一日	太古
MEINAM	香港	廿二日	太古
EASTERN	香港	廿三日	太古
VIETNAM	香港	廿四日	太古
KENZUI MARU	香港	廿五日	太古
TATSUKUNI MARU	香港	廿六日	太古
TAURUS	香港	廿七日	太古
HESSENSTEIN	香港	廿八日	太古
ORMARA	香港	廿九日	太古
BENVENUE	香港	三十日	太古
GLENARTNEY	香港	三十一日	太古
BROOKLYN HEIGHTS	香港	一日	太古
HAI MENG	香港	二日	太古
HENRIK	香港	三日	太古
AUTOMEDON	香港	四日	太古
PERSEUS	香港	五日	太古
ISARCO	香港	六日	太古
EASTERN QUEEN	香港	七日	太古
FUNING	香港	八日	太古
CHANGTE	香港	九日	太古
BENKINNES	香港	十日	太古
EFFIE MSK	香港	十一日	太古
SOMALI	香港	十二日	太古
BRADVERETTY	香港	十三日	太古
AROS	香港	十四日	太古
SCHWABENSTEIN	香港	十五日	太古

渣甸洋行代理

得利馬加士巨輪

東家由日本返國到日七往澳洲

太古輪船

富寧由日本回航

松盛丸自來

九日到港赴美

出口輪船預告

船名	往	開	代理
TATSUHISA MARU	香港	廿四日	太古
DOLUIS	香港	廿五日	太古
URLANA	香港	廿六日	太古
SABANG	香港	廿七日	太古
TORADOR	香港	廿八日	太古
BATAAN	香港	廿九日	太古
HOP SANG	香港	三十日	太古
HERVAR	香港	三十一日	太古
JAVA MAIL	香港	一日	太古
NAGASHIMA MARU	香港	二日	太古
YOKOHAMA MARU	香港	三日	太古
SUSAN MSK	香港	四日	太古
LYCAON	香港	五日	太古
TELEMACHUS	香港	六日	太古
PATROCLUS	香港	七日	太古
TIBODAS	香港	八日	太古
HAI HING	香港	九日	太古
AZUMASAN MARU	香港	十日	太古
REIFENSTEIN	香港	十一日	太古
EASTERN ARGOSY	香港	十二日	太古
CHUNGKING	香港	十三日	太古
NEWYORK MARU	香港	十四日	太古
HOKKAI MARU	香港	十五日	太古
TAGUS	香港	十六日	太古
SANGOLA	香港	十七日	太古
BENCURACHEN	香港	十八日	太古
FLINTSHIRE	香港	十九日	太古
CHANG HANG	香港	二十日	太古
CHENG TU	香港	廿一日	太古
BENVANNOCH	香港	廿二日	太古
JOHN BAKKE	香港	廿三日	太古
TOMAR	香港	廿四日	太古
EMILIE MSK	香港	廿五日	太古
VAN NOORT	香港	廿六日	太古
TROUBADOUR	香港	廿七日	太古
MALAYAN PRINCE	香港	廿八日	太古
LUDWIGSHAFEN	香港	廿九日	太古
PHILIPPINE TRANS	香港	三十日	太古
KOTOYU MARU	香港	三十一日	太古
ROMANJA	香港	一日	太古
EISHO MARU	香港	二日	太古
TROUTPOOL	香港	三日	太古
STAR ALCYONE	香港	四日	太古
FENGTIEN	香港	五日	太古
TIKIAMPEK	香港	六日	太古
SUNDA	香港	七日	太古
DENBISHIRE	香港	八日	太古
PIONEER MUSE	香港	九日	太古
IGADI	香港	十日	太古
TOKYO MARU	香港	十一日	太古
GEKKO MARU	香港	十二日	太古
KARSIK	香港	十三日	太古
PETER MSK	香港	十四日	太古
NANKIN	香港	十五日	太古
TATEKAWA MARU	香港	十六日	太古
HIN SANG	香港	十七日	太古
ADIGE	香港	十八日	太古
IKATUNA	香港	十九日	太古
ELLEN MSK	香港	二十日	太古
CHOY SANG	香港	廿一日	太古
AALSUM	香港	廿二日	太古
TIPONAS	香港	廿三日	太古
PRODUCE	香港	廿四日	太古
GLENVILLE	香港	廿五日	太古
SZ ECHUEN	香港	廿六日	太古
MEINAM	香港	廿七日	太古
HANYANG	香港	廿八日	太古
EASTERN	香港	廿九日	太古
SHOSEI MARU	香港	三十日	太古
POYANG	香港	三十一日	太古
ITAUARA	香港	一日	太古
EASTERN MAID	香港	二日	太古
OZARDA	香港	三日	太古
FUKTEN	香港	四日	太古
TAURUS	香港	五日	太古
PIONEER MILL	香港	六日	太古
KENZUI MARU	香港	七日	太古
CANADA MAIL	香港	八日	太古
PRES. ADAMS	香港	九日	太古
HESSENSTEIN	香港	十日	太古
VIETNAM	香港	十一日	太古
EASTERN MUSE	香港	十二日	太古
BOISSEVAIN	香港	十三日	太古
AUTOMEDON	香港	十四日	太古
BROOKLYN HEIGHTS	香港	十五日	太古
ORMARA	香港	十六日	太古

廣九車時刻

路線	起點	終點	時間
九龍	九龍	九龍	6:37 7:39 8:41 9:43 10:45 11:47 12:49
九龍	九龍	九龍	13:51 14:53 15:55 16:57 17:59 18:51 19:53
九龍	九龍	九龍	20:55 21:57 22:59 23:51 24:53 25:55 26:57

廣九龍新界巴士

路線	起點	終點	時間
15	佐敦道碼頭	交椅洲	上午六時至下午五時
15A	佐敦道碼頭	上水	上午六時至下午九時
16	佐敦道碼頭	元朗	上午六時至下午七時
16A	佐敦道碼頭	荃灣西約	上午六時至下午七時
16C	佐敦道碼頭	青山	上午六時至下午八時

今日出入口輪船

船名	往	開	代理
CHUNGKING	香港	廿四日	太古
SABANG	香港	廿五日	太古
HOKKAI MARU	香港	廿六日	太古
ROMANJA	香港	廿七日	太古
TIBODAS	香港	廿八日	太古

司公船郵華渣

船名	往	開	代理
寶亞	香港	廿四日	太古
亞士	香港	廿五日	太古
芝萬	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	太古
芝保	香港	廿三日	太古
芝保	香港	廿四日	太古
芝保	香港	廿五日	太古
芝保	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	太古
芝保	香港	廿三日	太古
芝保	香港	廿四日	太古
芝保	香港	廿五日	太古
芝保	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	太古
芝保	香港	廿三日	太古
芝保	香港	廿四日	太古
芝保	香港	廿五日	太古
芝保	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	太古
芝保	香港	廿三日	太古
芝保	香港	廿四日	太古
芝保	香港	廿五日	太古
芝保	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	太古
芝保	香港	廿三日	太古
芝保	香港	廿四日	太古
芝保	香港	廿五日	太古
芝保	香港	廿六日	太古
芝保	香港	廿七日	太古
芝保	香港	廿八日	太古
芝保	香港	廿九日	太古
芝保	香港	三十日	太古
芝保	香港	三十一日	太古
芝保	香港	一日	太古
芝保	香港	二日	太古
芝保	香港	三日	太古
芝保	香港	四日	太古
芝保	香港	五日	太古
芝保	香港	六日	太古
芝保	香港	七日	太古
芝保	香港	八日	太古
芝保	香港	九日	太古
芝保	香港	十日	太古
芝保	香港	十一日	太古
芝保	香港	十二日	太古
芝保	香港	十三日	太古
芝保	香港	十四日	太古
芝保	香港	十五日	太古
芝保	香港	十六日	太古
芝保	香港	十七日	太古
芝保	香港	十八日	太古
芝保	香港	十九日	太古
芝保	香港	二十日	太古
芝保	香港	廿一日	太古
芝保	香港	廿二日	